



Comune di Bolzano  
Stadtgemeinde Bozen

## **DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN**

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.5.0. - Ufficio Amministrazione Dei Lavori Pubblici 6.5.0. - Amt für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich der öffentlichen Arbeiten	2547	18/07/2023

### **OGGETTO/BETREFF:**

SERVIZIO DI SGOMBERO MANUALE DELLA NEVE E PREVENZIONE DEL GHIACCIO PER LA STAGIONE INVERNALE 2023/2024 - LOTTO 2 OLTRISARCO-ASLAGO  
RINNOVO ALLA SOCIETÀ LORIS SERVICE SRLS DI PREDAZZO (TN) DELL' INCARICO MEDIANTE ACCORDO QUADRO - CIG 98484573D1

MANUELLE SCHNEERÄUMUNG UND STREUDIENST ZUR VERMEIDUNG VON GLATTEISBILDUNG  
- WINTERSAISON 2023/2024 - LOS 2 OBERAU-HASLACH  
ERNEUERUNG DES AUFTRAGS AN DIE FIRMA LORIS SERVICE SRLS AUS PREDAZZO (TN)  
MITTELS RAHMENVEREINBARUNG - CIG 98484573D1

Vista la deliberazione della Giunta Municipale n. 391 del 25.07.2022 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 8 del 02.02.2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 10 del 15.02.2023 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2023-2025;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 100 del 20.03.2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2023-2025;

Visti gli artt. 99, 100 e 101 del vigente Statuto Comunale, che determina l'ordinamento e l'organizzazione degli uffici, demandando al regolamento organico e di organizzazione l'istituzione delle strutture organizzative comunali e l'attribuzione dei compiti più specifici alla dirigenza Comunale;

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "*Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige*" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale, approvato con deliberazione consiliare n. 35 dell'11.06.2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 391 vom 25.07.2022, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 8 vom 02.02.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 aktualisiert worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10 vom 15.02.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 100 vom 20.03.2023, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2023 - 2025 genehmigt worden ist.

Es wurde in die Artikel 99, 100, 101 der geltenden Satzung der Stadtgemeinde Bozen Einsicht genommen, welche die Struktur und die Organisation der Gemeindeämter regelt, und dabei der Organisationsordnung die Aufgabe erteilt, die einzelnen Gemeindestrukturen zu errichten und den leitenden Angestellten im Detail die Aufgaben zuzuteilen.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „*Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol*“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;

Vista la determinazione dirigenziale n. 1350 del 13.04.2023 (prot. 109816/2023) con la quale il Direttore della Ripartizione 6 – Lavori Pubblici provvede all'assegnazione del PEG ed esercita il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Visto il "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Visto l'art. 9 del "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale 12 gennaio 2016, n. 1 e ss.mm.ii., che disciplina il Piano Esecutivo di Gestione e l'assegnazione dei singoli settori ai relativi Dirigenti;

Visto il programma degli acquisti di beni e servizi di importo unitario stimato pari o superiore a 40.000 euro, contenuto nel Documento Unico di Programmazione 2023 -2025 del Comune di Bolzano;

Visti:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1350 vom 13.04.2023 (Prot. Nr. 109816/2023), mit welcher der Direktor der Abteilung 6 für öffentliche Arbeiten den Haushaltsvollzugsplan zuweist und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Es wurde Einsicht genommen in die „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 9 der geltenden „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 1 vom 12. Januar 2016, i.g.F. genehmigt wurde, welcher den Haushaltsvollzugsplan und die Zuweisung der einzelnen Sektoren an die entsprechenden leitenden Beamten regelt.

Es wurde Einsicht genommen in das Programm der Beschaffungen von Gütern und Dienstleistungen mit einem geschätzten Einheitsbetrag gleich oder über 40.000 Euro, das im einheitlichen Strategiedokument 2023 -2025 der Stadtgemeinde Bozen enthalten ist;

Es wurde Einsicht genommen in:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.

- il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. - *"Codice dei contratti pubblici"* (di seguito detto anche *"Codice"*);
- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. - *"Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi"*;
- il *"Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti"* approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;
- il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. - Testo Unico Sicurezza sul Lavoro *"Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro"*;
- das GvD vom 18. April 2016, Nr. 50 *"Gesetzbuch über öffentliche Aufträge"* (in der Folge auch *"Kodex"* genannt), i.g.F.
- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 *"Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen"* in geltender Fassung,
- die *"Gemeindevorordnung über das Vertragswesen"*, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,
- das GvD vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die *"Umsetzung des Gesundheitsschutzes und der Sicherheit am Arbeitsplatz"* in geltender Fassung.

Premesso che con determinazione dirigenziale nr. 3969 del 28.10.2022 esecutiva in data 28.10.2022, alla quale si fa espresso rinvio per relationem, è stata disposta l'aggiudicazione definitiva dell'accordo quadro del servizio di sgombero manuale della neve e prevenzione del ghiaccio nella stagione invernale 2022/2023 Lotto 2 Oltrisarco-Aslago alla ditta MULTISERVIZI Snc di Zanvettor M & C..

Che con contratto stipulato per mezzo di corrispondenza di data 11.11.2022 (Prot. 0307360/2022) sono stati affidati alla ditta MULTISERVIZI SNC di ZANVETTOR M. & C. il servizio di sgombero manuale della neve e prevenzione del ghiaccio nella stagione invernale 2022/2023 Lotto 2 Oltrisarco-Aslago con durata a partire dal giorno 1 dicembre 2022 fino a tutto il giorno 31 marzo 2023;

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 3969 vom 28.10.2022 (vollstreckbar am 28.10.2022), auf welche ausdrücklich verwiesen wird, wurde an der Firma MULTISERVIZI OHG di Zanvettor M & C. die Vergabe gemäß Rahmenvereinbarung betreffend den manuellen Schneeräumungsdienst und den Streudienst für die Wintersaison 2022/2023 – Los 2 Oberau-Haslach verfügt.

Mit Vertrag abgeschlossen im Wege des Briefverkehrs vom 11.11.2022 (Prot. 0307360/2022) wurden der manuelle Schneeräumungsdienst und Streudienst für die Wintersaison 2022/2023 – Los 2 Oberau-Haslach der Firma MULTISERVIZI OHG di ZANVETTOR M. & C. für den Zeitraum vom 1. Dezember 2022 bis 31. März 2023 erteilt.

che nel corso della stagione invernale 2022/2023 la suddetta cooperativa ha modificato la ragione sociale da **cooperativa Multiservizi s.n.c. & Co. di Mariano Zanvettor a cooperativa Multiservizi s.n.c. di Loris Service s.r.l.s.** – determinazione dirigenziale n. 1070 del 23.03.2023;

che in data 09.05.2023 Prot. n. 0134621/2023 la Società ha comunicato la fusione per incorporazione in LORIS SERVICE SRL con sede in Predazzo (TN). La società incorporante LORIS SERVICE SRL subentra in tutti i rapporti attivi e passivi della società incorporata;

Che nel capitolato speciale di gara "allegato 1 foglio di condizioni particolari "oggetto dell' accordo quadro" era prevista la facoltà per l' amministrazione comunale di rinnovo espresso per un' ulteriore stagione invernale dell' accordo quadro di cui alle premesse.-

Che con nota di data 25.05.2023 (Prot. n. 0152307/2023) la Società LORIS SERVICE SRLS si e' resa disponibile ad accettare il rinnovo dell' accordo quadro per il servizio di sgombero manuale della neve e prevenzione del ghiaccio Lotto 2 Oltrisarco-Aslago per la stagione invernale 2023/2024 a partire dal giorno 1. dicembre 2023 fino a tutto il giorno 31 marzo 2024 alle stesse condizioni di cui all' accordo quadro approvato con determinazione dirigenziale nr. 3969 del 28.10.2022 già' citata nelle premesse.

dass die oben genannte Genossenschaft in der Wintersaison 2022/2023 ihre Eintragung von **Genossenschaft Multiservizi s.n.c. & Co. di Mariano Zanvettor in Genossenschaft Multiservizi s.n.c. di Loris Service s.r.l.s.** geändert hat - Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1070 vom 23.03.2023;

Am 09.05.2023 hat die Gesellschaft mit Mitteilung Prot. Nr. 0134621/2023 die Verschmelzung durch Eingliederung in die LORIS SERVICE SRL mit Sitz in Predazzo (TN) bekannt gegeben. Die einbringende Gesellschaft LORIS SERVICE SRL übernimmt alle aktiven und passiven vertraglichen Beziehungen der eingebrachten Gesellschaft.

In der besonderen Verdingungsordnung „Anlage 1 Besondere Teilnahmebedingungen" ist die Möglichkeit für die Stadtverwaltung vorgesehen, die obgenannte Rahmenvereinbarung für eine weitere Wintersaison zu erneuern.

Mit Schreiben vom 25.05.2023 (Prot. Nr. 0152307/2023) hat sich die Firma LORIS SERVICE SRLS bereit erklärt, die Erneuerung der Rahmenvereinbarung für den manuellen Schneeräumungsdienst und Streudienst zur Vorbeugung der Glatteisbildung – Los 2 Oberau-Haslach für die Wintersaison 2023/2024 ab dem 1. Dezember 2023 bis zum ganzen 31. März 2024 zu denselben Bedingungen der mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 3969 vom 28.10.2022 genehmigten Rahmenvereinbarung anzunehmen.

Che si rende necessario con il presente atto approvare il rinnovo del contratto alla Società LORIS SERVICE SRLS dell' accordo quadro relativo al servizio di sgombero manuale della neve e prevenzione del ghiaccio Lotto 2 Oltrisarco-Aslago per la stagione invernale 2023/2024 alle condizioni di cui alla determinazione dirigenziale nr. 3969 del 28.10.2022.

Che la spesa stimata per il rinnovo dell' accordo quadro per il periodo 1. dicembre 2023 fino a tutto il giorno 31 marzo 2024 ammonta ad € 34.770,00 (IVA 22% compresa).

L'importo sopraindicato comprende le seguenti voci di spesa:

A) IMPORTO GARANTITO PER LA REPERIBILITA' (DAL 1 DICEMBRE 2023 AL 31 MARZO 2024)

**€ 12.000,00 + IVA al 22%** (Importo garantito e non soggetto a ribasso)

B) CORRISPETTIVO A MISURA SOLO IN CASO DI EFFETTIVO INTERVENTO (DAL 1 DICEMBRE 2023 AL 31 MARZO 2024)

**Euro 16.500,00 + IVA al 22%** per interventi

Es erweist sich als notwendig, mit dieser Maßnahme die Erneuerung mit der Firma LORIS SERVICE SRLS der Rahmenvereinbarung für den manuellen Schneeräumungsdienst und Streudienst zur Vorbeugung der Glatteisbildung – Los 2 Oberau-Haslach für die Wintersaison 2023/2024 zu den Bedingungen gemäß Verfügung des leitenden Beamten Nr. 3969 vom 28.10.2022 zu genehmigen.

Die mutmaßliche Ausgabe für die Erneuerung der Rahmenvereinbarung für den Zeitraum vom 1. Dezember 2023 bis zum ganzen 31. März 2024 beläuft sich auf € 34.770,00 (22% MwSt. inkl.).

Der oben genannte Betrag beinhaltet folgende Ausgabeposten:

A) GARANTIRTER BETRAG FÜR DEN BEREITSCHAFTSDIENST (VOM 1. DEZEMBER 2023 BIS ZUM 31. MÄRZ 2024)

**€ 12.000,00 pro Los + MwSt 22%** garantierter Betrag, der nicht dem Preisabschlag unterliegt)

B) ENTGELT AUF MASS NUR BEI DURCHGEFÜHRTEN EINSÄTZEN (VOM 1. DEZEMBER 2023 BIS ZUM 31. MÄRZ 2024)

**Euro 16.500,00 + MwSt. 22%** für die Einsätze

Ritenuto di stipulare digitalmente il rinnovo contrattuale per le prestazioni di cui alla premessa a mezzo di corrispondenza ai sensi dell' art. 37, comma 1 della L.P. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell' art. 21 comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

considerato che si ritiene non necessaria la richiesta del CUP, non sussistendo le condizioni imprescindibili, che ne rendono obbligatoria la richiesta ed in particolare la presenza di un obiettivo di sviluppo economico e sociale;

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

- Ciò premesso

IL DIRETTORE D'UFFICIO  
D E T E R M I N A

1) di approvare, a seguito dell'atto di incorporazione con fusione citato nelle premesse, il rinnovo alla Società LORIS SERVICE SRLS dell' accordo quadro per il servizio di sgombero manuale della neve e prevenzione del ghiaccio Lotto 2 Oltrisarco-Aslago per la stagione invernale 2023/2024 con durata a partire dal giorno 1. dicembre 2023 fino a tutto il giorno 31 marzo 2024 alle condizioni di cui alla determinazione dirigenziale nr. 3969 del 28.10.2022;

2) di stipulare digitalmente il rinnovo contrattuale per le prestazioni di cui alle premesse a mezzo di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti".

Die Vertragserneuerung für die obgenannten Leistungen wird digital im Wege des Briefverkehrs im Sinne von Art. 37, Absatz 1 des L.G. 16/2015 i.g.F. und von Art. 21, Absatz 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen.

Die Anforderung des CUP-Codes wird nicht für notwendig befunden, da die unabdingbaren Voraussetzungen dafür nicht gegeben sind, zumal mit dem Antrag keine wirtschaftliche oder betriebliche Weiterentwicklung bezweckt wird.

Aus den in der Prämisse genannten Gründen sowie im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ und

- vor diesem Hintergrund

V E R F Ü G T  
DER AMTSDIREKTOR:

1) Aufgrund des in der Prämisse erwähnten Verschmelzungsvertrages wird mit der vorliegenden Maßnahme die Erneuerung der Rahmenvereinbarung für den manuellen Schneesäuberungsdienst und Streudienst zur Vorbeugung der Glatteisbildung – Los 2 Oberau-Haslach für die Wintersaison 2023/2024 mit Wirkung vom 1. Dezember 2023 bis zum 31. März 2024 mit der Firma LORIS SERVICE SRLS genehmigt, und zwar zu den in der Verfügung des leitenden Beamten Nr. 3969 vom 28.10.2022 genannten Bedingungen.

2) Die Vertragserneuerung für die obgenannten Leistungen wird digital im Wege des Briefverkehrs, gemäß Art. 37, Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. und Art. 21, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen.

3) di dare atto che il pagamento avverrà secondo le modalità di gara stabilite nei documenti di gara;

4) di approvare la spesa presunta complessiva di € 34.770,00 (IVA 22% compresa) di cui:

A) IMPORTO GARANTITO PER LA REPERIBILITA' (DAL 1 DICEMBRE 2023 AL 31 MARZO 2024)

**€ 12.000,00 + IVA al 22%** (Importo garantito e non soggetto a ribasso)

B) CORRISPETTIVO A MISURA SOLO IN CASO DI EFFETTIVO INTERVENTO (DAL 1 DICEMBRE 2023 AL 31 MARZO 2024)

**Euro 16.500,00 + IVA al 22%** per interventi

5) di dare atto che le prestazioni oggetto dell'accordo quadro saranno affidate mediante contratti attuativi senza avviare un nuovo confronto competitivo, ai prezzi unitari posti a base di gara depurati, in sede di contabilità, dal ribasso del 26,00% offerto dall'aggiudicatario per il lotto 2, secondo le modalità di esecuzione previste nell'allegato 1 - Foglio di condizioni particolari.

6) di impegnare la spesa per il servizio di reperibilità di € 14.640,00 (IVA 22% compresa) come indicato nel prospetto allegato;

3) Die Zahlung erfolgt gemäß den Modalitäten, die in den Ausschreibungsunterlagen festgelegt sind.

4) die Ausgabe in Höhe vom € 34.770,00 (22% MwSt. inbegriffen) wird wie folgt genehmigt:

A) GARANTIERTER BETRAG FÜR DEN BEREITSCHAFTSDIENST (VOM 1. DEZEMBER 2023 BIS ZUM 31. MÄRZ 2024)

**€ 12.000,00 pro Los + MwSt 22%** garantierter Betrag, der nicht dem Preisabschlag unterliegt)

B) ENTGELT AUF MASS NUR BEI DURCHGEFÜHRTEN EINSÄTZEN (VOM 1. DEZEMBER 2023 BIS ZUM 31. MÄRZ 2024)

**Euro 16.500,00 + MwSt. 22%** für die Einsätze

5) festzuhalten, dass der Auftrag für die gegenständlichen Leistungen entsprechend den Durchführungsmodalitäten des Rahmen-vertrages und der Anlage 1 - Besondere Vergabebedingungen der Los 2 mit getrennten Verträgen ohne erneuten Aufruf zum Wettbewerb vergeben wird aufgrund der dem Vergabeverfahren zugrunde liegenden Einheitspreise und unter Abzug bei der Abrechnung der Arbeiten die vom Zuschlagsempfänger angebotenen Abschläge von 26,00% erteilt.

6) Die Gesamtausgabe für die Bereitschaftsdienst von 14.640,00 Euro (22% MwSt. inbegriffen) wird wie in der Anlage angegeben verbucht.

7) di dare atto che la quota interventi verrà impegnata e assegnata con successivo atto dell'Ufficio Sicurezza sul Lavoro e sui luoghi ed eventi di pubblico spettacolo al momento della chiamata in servizio;

8) di dare atto che per la presente procedura trattandosi di affidamento di prestazione fino a 150.000 euro, in applicazione dell'art. 32 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., non verranno effettuati i controlli relativi alle dichiarazioni di possesso dei requisiti soggettivi dell'affidatario. Si dichiara che gli stessi controlli verranno effettuati, almeno su base annuale, su un campione rappresentativo non inferiore al sei per cento dei soggetti affidatari delle procedure di affidamento fino a 150.000 con i quali si è stipulato il contratto. Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto.

9) Il servizio è previsto nel piano biennale degli acquisti di forniture e servizi 2022-2023 con codice **CUI S00389240219202100010**;

10) di prendere atto che la Società LORIS SERVICE SRLS di Predazzo (TN) ha indicato con i conti correnti dedicati e le persone delegate ad operare sul conto, ai fini della tracciabilità dei movimenti finanziari prevista dall'art. 3 della Legge n. 136/2010 e s.m.;

11) di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;

7) Festzuhalten, dass die Einsatzpauschale und die auf die Maßnahme bezogenen Beträge werden mit einer nachfolgenden Verfügung des leitenden Beamten vom Amt für Arbeits- und Veranstaltungssicherheit beim Aufruf des Dienstes festgesetzt und vergeben.

8) Es wird festgehalten, dass bei diesem Verfahren zur Vergabe von Leistungen bis zu 150.000 Euro, in Anwendung des Art. 32 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Kontrollen der Erklärungen über die Erfüllung der subjektiven Anforderungen des Auftragnehmers nicht durchgeführt werden. Es wird festgehalten, dass diese Kontrollen wenigstens jährlich stichprobenartig bei mindestens sechs Prozent der aus den Vergabeverfahren bis zu 150.000 Euro hervorgehenden Auftragnehmer, mit denen der Vertrag abgeschlossen wurde, durchgeführt werden. Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.

9) Der Dienst ist im Zweijahresprogramm der Lieferungen und Dienstleistungen 2022-2023 der Gemeinde Bozen mit **CUI Kodex S00389240219202100010** enthalten;

10) Es wird zur Kenntnis genommen, dass gemäß Art. 3 des Gesetzes Nr. 136/2010, i.g.F., über die Rückverfolgung der Finanzflüsse das Unternehmen LORIS SERVICE SRLS aus Predazzo (TN) die Daten der vorbehaltenen Kontokorrentkonten und der Personen, die ermächtigt sind, auf den Konten zu operieren, angegeben haben.

11) Festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist.

contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Innerhalb von 30 Tagen kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltsskodem	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2023	U	3151	10051.03.029900006	Altri servizi	3.660,00
2024	U	3152	10051.03.029900006	Altri servizi	10.980,00
2023	U	3156	01061.03.029900005	Altri servizi	0,00

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor  
BERANTELLI SERGIO / InfoCamere S.C.p.A.  
firm. digit. - digit. gez

**Allegati / Anlagen:**

696f5f9a80cad53d0ebd157a1bf39fc349a03548f6ebc6570cb09be2b21dc5e9 - 11162392 - det\_testo\_proposta\_13-07-2023\_09-18-02.doc  
7eec7ba25ce1f8e302e98d0c2901a6d57cafe772bb55dfbac495e5093044833a - 11162394 - det\_Verbale\_13-07-2023\_09-18-51.doc  
0aacd93230247933501913dc4622908ad0e18d42ff409302580e2d93d208d975 - 11162437 - modello\_Allegato Impegno.doc  
29dde8b86b3c49f6cfa5a9a81c627cc5e397ba4077ad377976cbbffa6228895a - 11181091 - Allegato contabile sgombero neve Lotto 2.pdf